

Machine de travail lourde (vhc.spécial) +)	Marque ALLIS CHALMERS	Type 5 4 5 H (26 M)	Fiche d'homologation n° CH 5019 04
--	--------------------------	------------------------------	---------------------------------------

MOYENS D'IDENTIFICATION "545.H" sur plaquette du constructeur, à gauche dans cabine du conducteur sur paroi arrière.
"26 M" devant No du châssis et sur plaquette du constructeur.

Numéro du châssis frappé à gauche, au centre sur châssis derrière l'échelle
Signe d'identification du moteur frappé à droite, latéralement s. bloc devant alternateur, plaquette rivée
Constructeur ALLIS CHALMERS LTD, Milwaukee(USA) Importateur MAVEG AG, Lyss /BE

CHASSIS Nombre d'essieux <u>2</u> Nombre de roues <u>4</u> Entraînement <u>toutes roues++</u> Direction <u>hydr., à pivot</u> Assistance <u>-</u> Frein de service <u>hydr., 1-circuit, exp. int., av. assist. p. dépression</u> Frein auxiliaire <u>méc., exp. interne</u> [av. témoin de pression Frein stationn ^t . <u>sur arbre cardan</u> Frein pr. rem. <u>-</u> Transmission <u>boîte automatique</u> Nombre vit. <u>2 paliers</u> Blocage differ. <u>-</u> Crochet rem. <u>broche</u> Vitesse max. <u>33</u> km/h	MOTEUR Genre en ligne Temps <u>4</u> Marque <u>ALLIS CHALMERS</u> Carbur. <u>D</u> Type <u>2900</u> Position <u>arrière</u> Nombre cyl. <u>6</u> Alésage <u>98,552</u> Course <u>107,95</u> Cylindr. <u>4938</u> cm ³ CV-Impot <u>25,15</u> CV-puiss. <u>107</u> SAE, à <u>2250</u> t/m Refroidissement <u>eau</u> Bruit <u>85</u> dB (A) à <u>2400</u> t/m Amortissement brut <u>1 pot</u> <u>830xØ 250 +++</u>)
CARROSSERIE Forme <u>pelle chargeuse</u> Nombre portes <u>1 à</u> <u>gauche</u> Nombre de places : Total <u>1</u> ; AV <u>1</u> ; milieu <u>-</u> ; AR <u>-</u> ; Places debout <u>-</u>	

DIMENSIONS	Voie	
	Diam. braquage	
Empattement	<u>2800</u>	AV <u>1810</u> · AR <u>1810</u> G <u>9,75</u> DR <u>9,75</u>
	<u>Dimensions ext.</u>	<u>Dimensions int.</u>
Longueur	<u>6300</u>	
Largeur	<u>2420</u>	
Hauteur	<u>3150</u>	
Porte à faux	AV <u>2300</u>	
	AR <u>1200</u>	
	lat. <u>-</u>	

POIDS	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>4500</u>		<u>5000</u>	<u>9500</u>
Charge utile				<u>-</u>
Poids total	<u>4500</u>		<u>5000</u>	<u>9500</u>
Garantie fabr.				<u>9625</u>
Dimens. pneus	<u>17.5 - 25</u>	<u>12</u>	<u>PR</u>	
Charge p. essieu	<u>7600</u>	<u>(3,1)</u>	<u>7600</u>	<u>(3,1)</u>
	de l'ensemble			
Poids maxi remorquable				<u>-</u> kg

Distance du volant vers l'avant = 3770 mm +)

EQUIPEMENT §) Equipement électrique 12 v
 Feux de route 2/HELLA K 21044 Avertisseur optique -
 Feux de croisement 2/id. Feux de position 2/ds.phares
 Feux de gabarit §) voir carte complémentaire
 Avertisseur 1/électrique Niv. sonore 85 dB/A
 Essuie-glace 1/électrique AV + AR Lave-glace -
 Feux arrières 2/R (E) Catadioptres 2/I (E) +2/HAG
 Feux stop 2/S1 (E) [CH 1 1710 02]
 Eclair. plaque contr. 1/comb., à gauche Plaque forme haute/oblique
 Rétroviseur 2/à l'extér. sur cabine Indic. vitesse -
 Indic. direction clign. 6/av.lampe-témoin
 AV 2/A-1 (E) bl. latér. 2/4(E) or AR 2/2a (E) orange
 Avert. clign. - Lampes de travail 2/av.lampe-
2 cales d'arrêt 285 x 150 x 170 mm [témoin]

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION
 Genre Mach. de travail lourde (vhc.spéc.)
 Marque & type ALLIS CHALMERS 545 H
 Homologation n° CH 5019 04
 Forme de la carr. pelle chargeuse
 Places ass. : Total 1 (1 avant)
 Poids à vide 9500 Carburant D
 CV 25,15
 Charge utile - Cylindrée 4928 cm³
 Poids total 9500 Poids de l'ensemble -

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: No de châssis du vhc. expertisé = 26 M 03341

- + } Véhicule spécial: distance depuis le volant vers l'avant = 3770 mm
- ++ } Entraînement : déclenchable sur les roues arrière, sur demande
- +++ } Amortissement du bruit: tôles latérales au capot sont montées par l'importateur.
- §) Feux amovibles: AV = feux de gabarit, clignoteurs et catadioptres
 AR = feux arrières, stop, clignoteurs et catadioptres

A noter dans le permis de circulation, page 4:

- Surveillance par personne auxiliaire au par bonne visibilité, au moyen de 2 miroirs permettant l'observation de chaque côté.
- Monter protection marquée jaune/noir par-dessus les dents de la pelle.
- Marquage jaune/noir à l'arrière des pare-boue.
- Monter les feux prescrits.

§) Variante d'équipement, voir fiche complémentaire I

Lieu et date de l'expertise

Lyss, 18.10. / 16.11.71

La commission d'expertise

Machine de travail

lourde
(vhc.spécial) +)

Marque
ALLIS CHALMERS

Type
5 4 5 H (26 M)

Fiche d'homologation n°
CH 5019 04

FICHE COMPLÉMENTAIRE I.

§) Feux de gabarit : avant : 2/A-1 (E)
sur le côté vers l'avant : 2/A (E)
" " " vers l'arrière : 2/BOSCH CH 1 0833 04

§) Variante d'équipement :

feux de gabarit avant : 2/A-1 (E)
sur le côté vers l'avant : 2/ULO CH 1 0503 01
" " " vers l'arrière : 2/ULO CH 1 0507 01
feux arrières : 2/WBC CH 1 0133 03
feux stop : 2/WBC CH 1 0133 03
clignoteurs sur le côté : 2/STRIBEL K 22739
" arrières : 2/WBC CH 1 0133 03